

Bahá'í Prayers Navajo

Navajo

18 prayers

Gatherings

BH00074BLE

Navajo

Bik'ihojidliigo haz'á lahgo, 'índa dahooghangóó dóó dabinaagóó dóó kin hadaas áágóó. dóó hajéí dabiya'góó, dóó nléí dzil dani'áágóó, dóó nléí yisdadahwiit'ééhgóó, dóó tsé'áán góne' dóó tééh góyáá, dóó kéyah dah naazkaad bikáá'góó, dóó tálkáá'góó, dóó nléí kéyah tálkáá' dah naaznilgóó, dóó dahootsogóó, dóó ha'át'éegi da 'Aláahdi Diyin Nilíinii bee 'ahil dahani' góó dóó 'Aláahdi Diyin Nilíinii dadílingóó.

Blessed is the spot, and the house, and the place, and the city, and the heart, and the mountain, and the refuge, and the cave, and the valley, and the land, and the sea, and the island, and the meadow where mention of God hath been made, and His praise glorified.

Also in: be, bla, bla, bs, ca, chr, co, cy, de, dgz, en, et, fa, fr, fy, ga, gil, gil, gwi, gwi, gwi, haw, ht, hu, hur, hur, hur, hur, iba, ik, is, kgf, kiw, kl, km, ksd, lg, lkt, lkt, lt, lut, med, meu, ml, moh, moh, oj, oj, oj, oj, one, pap, ro, se, shh, slh, slh, slh, sm, sq, srn, tet, tk, ttm

BH00074BLE

Bik'ihojidliigo haz'á lahgo, 'índa dahooghangóó dóó dabinaagóó dóó kin hadaas áágóó. dóó hajéí dabiya'góó, dóó nléí dzil dani'áágóó, dóó nléí yisdadahwiit'ééhgóó, dóó tsé'áán góne' dóó tééh góyáá, dóó kéyah dah naazkaad bikáá'góó, dóó tálkáá'góó, dóó nléí kéyah tálkáá' dah naaznilgóó, dóó dahootsogóó, dóó ha'át'éegi da 'Aláahdi Diyin Nilíinii bee 'ahil dahani' góó dóó 'Aláahdi Diyin Nilíinii dadílingóó.

Blessed is the spot, and the house, and the place, and the city, and the heart, and the mountain, and the refuge, and the cave, and the valley, and the land, and the sea, and the island, and the meadow where mention of God hath been made, and His praise glorified.

Also in: be, bla, bla, bs, ca, chr, co, cy, de, dgz, en, et, fa, fr, fy, ga, gil, gil, gwi, gwi, gwi, haw, ht, hu, hur, hur, hur, hur, iba, ik, is, kgf, kiw, kl, km, ksd, lg, lkt, lkt, lt, lut, med, meu, ml, moh, moh, oj, oj, oj, oj, one, pap, ro, se, shh, slh, slh, slh, sm, sq, srn, tet, tk, ttm

Short Obligatory Prayer

BH11209

Navajo

Shil beehozin, Diyin Shitaa' Nínílini, éí nééhodeessiilgo biniighé iiná shaa dííni' á áádóó Niji' sodiizín do. T'áá k'ad bee haszíi' shich'i' nahwii'ná áádóó Ni t'éiyá Nidziil, té'éí shidaah ndahkai áádóó Ni t'áá altsoní Niholó.

T'áá Ni t'éiyá Aláadi Diyin nilí, Nihich'i' Nahwiilná'ígíí

T'áá líninsin, Hool'áágóó Hooniló.

I bear witness, O my God, that Thou hast created me to know Thee and to worship Thee. I testify, at this moment, to my powerlessness and to Thy might, to my poverty

and to Thy wealth.

There is none other God but Thee, the Help in Peril, the Self-Subsisting.

Also in: af, am, apm, ar, az, be, bg, bi, bs, ca, chn, co, cr, cy, da, dak, de, dgz, dih, diu, el, en, eo, es, fa, fi, fj, fo, fr, fy, gil, ha, haw, ho, ht, hu, hur, hz, hz, iba, id, ik, is, it, ja, kiw, kl, km, kn, ksd, lb, lg, lkt, lkt, lkt, lt, lv, med, meu, meu, mg, mh, mi, ml, moh, moh, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, oj, oj, pap, pl, pot, pt, ro, ru, se, shs, shs, sk, sne, sq, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, thp, tl, tpi, tvl, ur

BH11209

Shil beehozin, Diyin Shitaa' Nínílini, éí nééhodeessiilgo biniighé iiná shaa dííni' á áádóó Niji' sodiizin do. T'áá k'ad bee haszí' shich'i' nahwii'ná áádóó Ni t'éiyá Nidziil, té'éí shidaah ndahkai áádóó Ni t'áá altsoní Niholó. T'áá Ni t'éiyá Aláadi Diyin nilí, Nihich'i' Nahwiilná'ígíí T'áá línínsin, Hool'áágóó Hooniló.

I bear witness, O my God, that Thou hast created me to know Thee and to worship Thee. I testify, at this moment, to my powerlessness and to Thy might, to my poverty and to Thy wealth.

There is none other God but Thee, the Help in Peril, the Self-Subsisting.

Also in: af, am, apm, ar, az, be, bg, bi, bs, ca, chn, co, cr, cy, da, dak, de, dgz, dih, diu, el, en, eo, es, fa, fi, fj, fo, fr, fy, gil, ha, haw, ho, ht, hu, hur, hz, hz, iba, id, ik, is, it, ja, kiw, kl, km, kn, ksd, lb, lg, lkt, lkt, lkt, lt, lv, med, meu, meu, mg, mh, mi, ml, moh, moh, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, oj, oj, pap, pl, pot, pt, ro, ru, se, shs, shs, sk, sne, sq, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, thp, tl, tpi, tvl, ur

Tests and Difficulties

BB00623

Aláahdi Diyin Nilíinii ts'ídá daats'í 'éí t'éiyá yá'át'éehgo hasht'e' ninánihidoo'nilgo haz'á? Dooda, 'éí doo 'ákót'ée da. Aláshdi Diyin Nilíinii t'óó nahdée' nihá yik'eh áhósingo dóó yee nihich'i' yálti'íí bik'ehgóó ániit'éego 'éí bee t'áá nihí 'ádíká 'anídiilwolgo haz'á. Bee ha'hóníinii dóó bee 'adsiil nilíinii ts'ídá 'éí t'éiya nihá hólóogo 'ayósin Aláahdi Diyin Nilíinii. 'Ayóó 'ádayínií'niigo bich'i' ntsídeikeesígíí 'éí Bá nideilnishii 'ádaniit'é, áádóó 'índa ts'ídá lá kót'éego 'áda'joolíil dooleel ni niho'niigo yee nihich'i' ntsékeesígíí t'aa nihil béedahózinígi 'altso bik'ehgóó ádaniit'é, t'áá 'altso bida'íniilzin.

Is there any Remover of difficulties save God? Say: Praised be God! He is God! All are His servants, and all abide by His bidding!

Also in: ar, az, be, bg, bla, bla, bn, bn, bs, ca, ch, chn, cnr, co, cs, cy, da, de, dgz, dih, diu, el, en, es, eu, fi, fj, fo, fr, fy, ga, gil, gu, ha, haw, hi, ho, hr, hu, hy, hz, iba, iba, id, ik, is, it, ja, kgf, kiw, kl, km, kn, ko, ksd, ky, lb, lkt, lkt, lo, lv, meu, mg, mh, mi, ml, mn, moh, moh, moh, mr, ms, nal, ne, ne, no, ny, one, pap, pl, pt, ro, ru, se, se, sk, sl, sm, sne, sq, srn, st, sv, sw, ta, ta, ta, th, tk, tl, tpi, tvl, uk, wam, zh-Hans

BB00623

Navajo

Aláahdi Diyin Nilíinii ts'ídá daats'í 'éí t'éiyá yá'át'éehgo hasht'e' ninánihidoo'nilgo haz'á? Dooda, 'éí doo 'ákót'ée da. Aláshdi Diyin Nilíinii t'óó nahdée' nihá yik'eh áhósingo dóó yee nihich'i' yálti'íí bik'ehgóó ániit'éego 'éí bee t'áá nihí 'ádíká

‘anídiilwolgo haz’á. Bee ha’hóníinii dóó bee ‘adsiil nilíinii ts’ídá ‘éi t’éiya nihá hólóogo ‘ayósin Aláahdi Diyin Nilíinii. ‘Ayóó ‘ádayíní’níigo bich’i’ ntsídeikeesígíí ‘éi Bá nideilnishii ‘ádaniit’é, áádóó ‘índa ts’ídá lá kót’éego ‘áda’joolíil dooleel ni niho’níigo yee nihich’i’ ntsékeesígíí t’aa nihil béedahózinígi ‘altso bik’ehgóó ádaniit’é, t’áá ‘altso bida’ííníilzin.

Is there any Remover of difficulties save God? Say: Praised be God! He is God! All are His servants, and all abide by His bidding!.

Also in: ar, az, be, bg, bla, bla, bn, bn, bs, ca, ch, chn, cnr, co, cs, cy, da, de, dgz, dih, diu, el, en, es, eu, fi, fj, fo, fr, fy, ga, gil, gu, ha, haw, hi, ho, hr, hu, hy, hz, iba, iba, id, ik, is, it, ja, kgf, kiw, kl, km, kn, kn, ko, ksd, ky, lb, lkt, lkt, lo, lv, meu, mg, mh, mi, ml, mn, moh, moh, moh, mr, ms, nal, ne, ne, no, ny, one, pap, pl, pt, ro, ru, se, se, sk, sl, sm, sne, sq, srn, st, sv, sw, ta, ta, ta, th, tk, tl, tpi, tvl, uk, wam, zh-Hans

Unity

BH10505

Shidiyin nilíinii! Shidiyin nilíinii! Ná Nidaala’í danilíinii bejéi yee lá’í nilíigo anílééh áádóó ‘Aláahdi Biniiyé ‘Anít’íinni bil’íishja ‘anílééh ‘dooleel. Bee Nahwíini’áanii bik’ehgo náádeikáah dooleel áádóó Nibee haz’áanii bik’ehgo ‘ádaat’éedo. Biká anáníwo’, Diyin nilíinii, binidaanish ‘ádayósinígíí ‘aadoo bee ‘adziilii baa diní’aahgo ‘éi yee Ná nidaal’a’ do. Diyin nilíinii! Doo t’áá sáhí Bidílnih da, ‘ééhózinii bee ‘adini’díinígíí bee biyílaal do, ‘áádóó Ni ‘ayóó’ó’ó ni’ bijéi bee bil dahózhóo doo. T’áá “aaníí, Ni bíká ‘anáníwo’í í Nílí áádóó Binanit’a’í Nílí.

O my God! O my God! Unite the hearts of Thy servants, and reveal to them Thy great purpose. May they follow Thy commandments and abide in Thy law. Help them, O God, in their endeavour, and grant them strength to serve Thee. O God! Leave them not to themselves, but guide their steps by the light of Thy knowledge, and cheer their hearts by Thy love. Verily, Thou art their helper and their Lord.

Also in: af, bn, bs, ch, chn, chr, co, cs, cy, da, dak, dgz, dih, diu, diu, el, en, eo, et, fj, fo, fr, fy, gu, hi, hi, hr, ht, hur, hur, hy, hz, hz, id, ik, is, it, ja, kl, kn, ko, ko, ksd, lb, lg, lkt, lv, med, med, meu, mh, mi, mic, mic, ml, mn, mn, ms, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, pap, pl, pt, ro, shh, sk, sl, sm, sne, sq, sr, srn, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, tk, tl, tpi, tvl, tvl, tvl, tvl, uk, ur, ur, ur, vi, zh-Hans, zh-Hant

BH10505

Navajo

Shidiyin nilíinii! Shidiyin nilíinii!

Ná Nidaala’í danilíinii bejéi yee lá’í nilíigo anílééh áádóó ‘Aláahdi Biniiyé ‘Anít’íinni bil’íishja ‘anílééh ‘dooleel. Bee Nahwíini’áanii bik’ehgo náádeikáah dooleel áádóó Nibee haz’áanii bik’ehgo ‘ádaat’éedo. Biká anáníwo’, Diyin nilíinii, binidaanish ‘ádayósinígíí ‘aadoo bee ‘adziilii baa diní’aahgo ‘éi yee Ná nidaal’a’ do.

Diyin nilíinii! Doo t’áá sáhí Bidílnih da, ‘ééhózinii bee ‘adini’díinígíí bee biyílaal do, ‘áádóó Ni ‘ayóó’ó’ó ni’ bijéi bee bil dahózhóo doo.

T’áá “aaníí, Ni bíká ‘anáníwo’í í Nílí áádóó Binanit’a’í Nílí.

O my God! O my God! Unite the hearts of Thy servants, and reveal to them Thy great purpose. May they follow Thy commandments and abide in Thy law. Help them, O God, in their endeavour, and grant them strength to serve Thee. O God! Leave them not to themselves, but guide their steps by the light of Thy knowledge, and cheer their hearts by Thy love. Verily, Thou art their helper and their Lord.

Also in: af, bn, bs, ch, chn, chr, co, cs, cy, da, dak, dgz, dih, diu, diu, el, en, eo, et, fj, fo, fr, fy, gu, hi, hi, hr, ht, hur, hur, hy, hz, hz, id, ik, is, it, ja, kl, kn, ko, ko, ksd, lb, lg, lkt, lv, med, med, meu, mh, mi, mic, mic, ml, mn, mn, ms, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, pap, pl, pt, ro, shh, sk, sl, sm, sne, sq, sr, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, tk, tl, tpi, tvl, tvl, tvl, uk, ur, ur, ur, vi, zh-Hans, zh-Hant

BB00623

Aláahdi Diyin Nilíinii ts'ídá daats'í 'éí t'éiyá yá'át'éehgo hasht'e' ninánihidoo'nilgo haz'á? Dooda, 'éí doo 'ákót'ée da. Aláshdi Diyin Nilíinii t'óó nahdée' nihá yik'eh áhósingó dóó yee nihich'i yálti'íí bik'ehgóó ániit'éego 'éí bee t'áá nihí 'ádíká 'anídiilwolgo haz'á. Bee ha'hóníinii dóó bee 'adsiil nilíinii ts'ídá 'éí t'éiya nihá hólóogo 'ayósin Aláahdi Diyin Nilíinii. 'Ayóó 'ádayíní'níigo bich'i' ntsídeikeesígíí 'éí Bá nideilnishii 'ádaniit'é, áádóó 'índa ts'ídá lá kót'éego 'áda'joolíil dooleel ni niho'núigo yee nihich'i' ntsékeesígíí t'aa nihil béedahózinígi 'altso bik'ehgóó ádaniit'é, t'áá 'altso bida'ííníilzin.

Is there any Remover of difficulties save God? Say: Praised be God! He is God! All are His servants, and all abide by His bidding!.

Also in: ar, az, be, bg, bla, bla, bn, bn, bs, ca, ch, chn, cnr, co, cs, cy, da, de, dgz, dih, diu, el, en, es, eu, fi, fj, fo, fr, fy, ga, gil, gu, ha, haw, hi, ho, hr, hu, hy, hz, iba, iba, id, ik, is, it, ja, kgf, kiw, kl, km, kn, kn, ko, ksd, ky, lb, lkt, lkt, lo, lv, meu, mg, mh, mi, ml, mn, moh, moh, moh, mr, ms, nal, ne, ne, no, ny, one, pap, pl, pt, ro, ru, se, se, sk, sl, sm, sne, sq, srn, st, sv, sw, ta, ta, ta, th, tk, tl, tpi, tvl, uk, wam, zh-Hans

BB00623

Navajo

Aláahdi Diyin Nilíinii ts'ídá daats'í 'éí t'éiyá yá'át'éehgo hasht'e' ninánihidoo'nilgo haz'á? Dooda, 'éí doo 'ákót'ée da. Aláshdi Diyin Nilíinii t'óó nahdée' nihá yik'eh áhósingó dóó yee nihich'i yálti'íí bik'ehgóó ániit'éego 'éí bee t'áá nihí 'ádíká 'anídiilwolgo haz'á. Bee ha'hóníinii dóó bee 'adsiil nilíinii ts'ídá 'éí t'éiya nihá hólóogo 'ayósin Aláahdi Diyin Nilíinii. 'Ayóó 'ádayíní'níigo bich'i' ntsídeikeesígíí 'éí Bá nideilnishii 'ádaniit'é, áádóó 'índa ts'ídá lá kót'éego 'áda'joolíil dooleel ni niho'núigo yee nihich'i' ntsékeesígíí t'aa nihil béedahózinígi 'altso bik'ehgóó ádaniit'é, t'áá 'altso bida'ííníilzin.

Is there any Remover of difficulties save God? Say: Praised be God! He is God! All are His servants, and all abide by His bidding!.

Also in: ar, az, be, bg, bla, bla, bn, bn, bs, ca, ch, chn, cnr, co, cs, cy, da, de, dgz, dih, diu, el, en, es, eu, fi, fj, fo, fr, fy, ga, gil, gu, ha, haw, hi, ho, hr, hu, hy, hz, iba, iba, id, ik, is, it, ja, kgf, kiw, kl, km, kn, kn, ko, ksd, ky, lb, lkt, lkt, lo, lv, meu, mg, mh, mi, ml, mn, moh, moh, moh, mr, ms, nal, ne, ne, no, ny, one, pap, pl, pt, ro, ru, se, se, sk, sl, sm, sne, sq, srn, st, sv, sw, ta, ta, ta, th, tk, tl, tpi, tvl, uk, wam, zh-Hans

BH00074BLE

Navajo

Bik'ihojidliigo haz'á lahgo, 'índa dahooghangóó dóó dabinaagóó dóó kin hadaas áágóó. dóó hajéi dabiya'góó, dóó nléi dzil dani'áágóó, dóó nléi yisdadahwiit'ééhgóó, dóó ts'éán góne' dóó tééh góyáá, dóó kéyah dah naazkaad bikáá'góó, dóó tálkáá'góó, dóó nléi kéyah tálkáá' dah naaznilgóó, dóó dahootsogóó, dóó ha'át'éegi da 'Aláahdi Diyin Nilíinii bee 'ahil dahani' góó dóó 'Aláahdi Diyin Nilíinii dadíizingóó.

Blessed is the spot, and the house, and the place, and the city, and the heart, and the mountain, and the refuge, and the cave, and the valley, and the land, and the sea, and the island, and the meadow where mention of God hath been made, and His praise glorified.

Also in: be, bla, bla, bs, ca, chr, co, cy, de, dgz, en, et, fa, fr, fy, ga, gil, gil, gwi, gwi, gwi, haw, ht, hu, hur, hur, hur, hur, iba, ik, is, kgf, kiw, kl, km, ksd, lg, lkt, lkt, lt, lut, med, meu, ml, moh, moh, oj, oj, oj, oj, one, pap, ro, se, shh, slh, slh, slh, sm, sq, srn, tet, tk, ttm

BH00074BLE

Bik'ihojidliigo haz'á lahgo, 'índa dahooghangóó dóó dabinaagóó dóó kin hadaas áágóó. dóó hajéi dabiya'góó, dóó nléi dzil dani'áágóó, dóó nléi yisdadahwiit'ééhgóó, dóó ts'éán góne' dóó tééh góyáá, dóó kéyah dah naazkaad bikáá'góó, dóó tálkáá'góó, dóó nléi kéyah tálkáá' dah naaznilgóó, dóó dahootsogóó, dóó ha'át'éegi da 'Aláahdi Diyin Nilíinii bee 'ahil dahani' góó dóó 'Aláahdi Diyin Nilíinii dadíizingóó.

Blessed is the spot, and the house, and the place, and the city, and the heart, and the mountain, and the refuge, and the cave, and the valley, and the land, and the sea, and the island, and the meadow where mention of God hath been made, and His praise glorified.

Also in: be, bla, bla, bs, ca, chr, co, cy, de, dgz, en, et, fa, fr, fy, ga, gil, gil, gwi, gwi, gwi, haw, ht, hu, hur, hur, hur, hur, iba, ik, is, kgf, kiw, kl, km, ksd, lg, lkt, lkt, lt, lut, med, meu, ml, moh, moh, oj, oj, oj, oj, one, pap, ro, se, shh, slh, slh, slh, sm, sq, srn, tet, tk, ttm

BH01313NAM

Yízhí bee Ni'dóójinií 'éi náshíldzii', shi Diyin Nilíinii, áádóó bee néehanihii 'éi bee náádiisdzá. Níighahgii anisht'é dooleel 'éi laanaa nisin 'áádóó shee ayóó'ó'ni Nil hólóó 'éi bee náás yiisháál. Bee shaajíníba'ígíí 'éi nashíldzít' 'áádóó 'éi náásdóó shiká 'anáníwo' díí kwe'é t'áá 'álah Nahaasdzáan bikáa'gii dóó náasdi náada'iináá dooleel di. Ni, t'áá 'aní, t'áá 'altsoní Baanidlee' t'áá 'altsóní Nil Bééhózin, t'áá 'altsoní bee Honíyá.

Thy name is my healing, O my God, and remembrance of Thee is my remedy. Nearness to Thee is my hope, and love for Thee is my companion. Thy mercy to me is my healing and my succour in both this world and the world to come. Thou, verily, art the All-Bountiful, the All-Knowing, the All-Wise.

Also in: af, ar, az, bg, bi, bla, bla, bn, bs, ca, ceb, ch, chn, cnr, co, cs, cy, da, dak, de, dgz, dih, diu, en, eo, es, et, eu, fa, fi, fj, fo, fr, fy, ha, haw, hr, ht, hu, hu, hur, hur, hy, hz, hz, iba, id, ik, is, it, ja, kgf, kl, kn, ko, ksd, ky, lb, lg, lkt, lo, lt, lv, med, meu, mg, mi, ml, mn, moh, moh, mr, ms, mt, nal, naq, naq, ne, nl, no, ny, pl, pt, ro, ru, sk, sl, sq, sr, srn, srn, srn, st, sv, sw, ta, th, th, th, th, th, th, tk, tl, uk, ur, zh-Hans

Navajo

Yízhí bee Ni'dóójiinii 'éí náshíldzii', shi Diyin Nííinii, áádóó bee néehanihii 'éí bee náádiisdzá.

Níighahgii anísht'é dooleel 'éí laanaa nisin 'áádóó shee ayóó'ó'ó'ni Nil hólóó 'éí bee náás yiisháál. Bee shaajíníba'ígíí 'éí

nashíldzít' 'áádóó 'éí náásdóó shiká 'anáníwo' díí kwe'é t'áá 'álah Nahaasdzáán bikáa'gii dóó náasdi nááda'iináá dooleel di.

Ni, t'áá 'aní, t'áá 'altsoní Baanidlee' t'áá 'altsóní Nil Bééhózin, t'áá 'altsoní bee Honíyá.

Thy name is my healing, O my God, and remembrance of Thee is my remedy. Nearness to Thee is my hope, and love for Thee is my companion. Thy mercy to me is my healing and my succour in both this world and the world to come. Thou, verily, art the All-Bountiful, the All-Knowing, the All-Wise.

Also in: af, ar, az, bg, bi, bla, bla, bn, bs, ca, ceb, ch, chn, cnr, co, cs, cy, da, dak, de, dgz, dih, diu, en, eo, es, et, eu, fa, fi, fj, fo, fr, fy, ha, haw, hr, ht, hu, hu, hur, hur, hy, hz, hz, iba, id, ik, is, it, ja, kgf, kl, kn, ko, ksd, ky, lb, lg, lkt, lo, lt, lv, med, meu, mg, mi, ml, mn, moh, moh, mr, ms, mt, nal, naq, naq, ne, nl, no, ny, pl, pt, ro, ru, sk, sl, sq, sr, srn, srn, srn, st, sv, sw, ta, th, th, th, th, th, th, th, tk, tl, uk, ur, zh-Hans

Shidiyin nilíinii! Shidiyin nilíinii! Ná Nidaala'í danilíinii bejéí yee lá'í nilíigo ánílééh áádóó 'Aláahdi Biniiyé 'Anít'íinni bil'íishja 'anílééh 'dooleel. Bee Nahwíini'áanii bik'ehgo náádeikáah dooleel áádóó Nibee haz'áanii bik'ehgo 'ádaat'éedo. Biká anáníwo', Diyin nílíinii, binidaanish 'ádayósínígíí 'aadoo bee 'adziilii baa diní'aahgo 'éí yee Ná nidaal'a' do. Diyin nílíinii! Doo t'áá sáhí Bidílnih da, 'ééhózinii bee 'adini'díínígíí bee biyílaal do, 'áádóó Ni 'ayóó'ó'ó ni' bijéí bee bil dahózhóo doo. T'áá "aaníí, Ni bíká 'anáníwo'í í Nííí áádóó Binanit'a'í Nííí.

O my God! O my God! Unite the hearts of Thy servants, and reveal to them Thy great purpose. May they follow Thy commandments and abide in Thy law. Help them, O God, in their endeavour, and grant them strength to serve Thee. O God! Leave them not to themselves, but guide their steps by the light of Thy knowledge, and cheer their hearts by Thy love. Verily, Thou art their helper and their Lord.

Also in: af, bn, bs, ch, chn, chr, co, cs, cy, da, dak, dgz, dih, diu, diu, el, en, eo, et, fj, fo, fr, fy, gu, hi, hi, hr, ht, hur, hur, hy, hz, hz, id, ik, is, it, ja, kl, kn, ko, ko, ksd, lb, lg, lkt, lv, med, med, meu, mh, mi, mic, mic, ml, mn, mn, ms, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, pap, pl, pt, ro, shh, sk, sl, sm, sne, sq, sr, srn, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, tk, tl, tpi, tvl, tvl, tvl, tvl, uk, ur, ur, ur, vi, zh-Hans, zh-Hant

Navajo

Shidiyin nilíinii! Shidiyin nilíinii!

Ná Nidaala'í danilíinii bejéí yee lá'í nilíigo ánílééh áádóó 'Aláahdi Biniiyé 'Anít'íinni bil'íishja 'anílééh 'dooleel. Bee Nahwíini'áanii bik'ehgo náádeikáah dooleel áádóó Nibee haz'áanii bik'ehgo 'ádaat'éedo. Biká anáníwo', Diyin nílíinii, binidaanish 'ádayósínígíí 'aadoo bee 'adziilii baa diní'aahgo 'éí yee Ná nidaal'a' do.

Diyin nílíni! Doo t'áá sáhí Bidílnih da, 'ééhózinii bee 'adini'díínígíí bee biyílaal do, 'áádóó Ni 'ayóó'ó'ó ni' bijéí bee bil dahózhóo doo.

T'áá "aaníí, Ni bíká 'anáníwo'í í Nííí áádóó Binanit'a'í Nííí.

O my God! O my God! Unite the hearts of Thy servants, and reveal to them Thy great purpose. May they follow Thy commandments and abide in Thy law. Help them, O God, in their endeavour, and grant them strength to serve Thee. O God! Leave them not to themselves, but guide their steps by the light of Thy knowledge, and cheer their hearts by Thy love. Verily, Thou art their helper and their Lord.

Also in: af, bn, bs, ch, chn, chr, co, cs, cy, da, dak, dgz, dih, diu, diu, el, en, eo, et, fj, fo, fr, fy, gu, hi, hi, hr, ht, hur, hur, hy, hz, hz, id, ik, is, it, ja, kl, kn, ko, ko, ksd, lb, lg, lkt, lv, med, med, meu, mh, mi, mic, mic, ml, mn, mn, ms, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, pap, pl, pt, ro, shh, sk, sl, sm, sne, sq, sr, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, tk, tl, tpi, tvl, tvl, tvl, tvl, uk, ur, ur, ur, vi, zh-Hans, zh-Hant

BH11209

Navajo

Shil beehozin, Diyin Shitaa' Níníííni, éí nééhodeessiilgo biniighé iiná shaa dííní' á áádóó Niji' sodiizín do. T'áá k'ad bee haszíí' shich'i' nahwii'ná áádóó Ni t'éiyá Nidziil, té'é'í shidaah ndahkai áádóó Ni t'áá altsoní Niholó.

T'áá Ni t'éiyá Aláadi Diyin nilí, Nihich'i' Nahwiilná'ígíí

T'áá línínsin, Hool'áágóó Hooniló.

I bear witness, O my God, that Thou hast created me to know Thee and to worship Thee. I testify, at this moment, to my powerlessness and to Thy might, to my poverty and to Thy wealth.

There is none other God but Thee, the Help in Peril, the Self-Subsisting.

Also in: af, am, apm, ar, az, be, bg, bi, bs, ca, chn, co, cr, cr, cy, da, dak, de, dgz, dih, diu, el, en, eo, es, fa, fi, fj, fo, fr, fy, gil, ha, haw, ho, ht, hu, hur, hz, hz, iba, id, ik, is, it, ja, kiw, kl, km, kn, ksd, lb, lg, lkt, lkt, lkt, lt, lv, med, meu, meu, mg, mh, mi, ml, moh, moh, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, oj, oj, pap, pl, pot, pt, ro, ru, se, shs, shs, sk, sne, sq, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, thp, tl, tpi, tvl, ur

BH11209

Shil beehozin, Diyin Shitaa' Níníííni, éí nééhodeessiilgo biniighé iiná shaa dííní' á áádóó Niji' sodiizín do. T'áá k'ad bee haszíí' shich'i' nahwii'ná áádóó Ni t'éiyá Nidziil, té'é'í shidaah ndahkai áádóó Ni t'áá altsoní Niholó. T'áá Ni t'éiyá Aláadi Diyin nilí, Nihich'i' Nahwiilná'ígíí T'áá línínsin, Hool'áágóó Hooniló.

I bear witness, O my God, that Thou hast created me to know Thee and to worship Thee. I testify, at this moment, to my powerlessness and to Thy might, to my poverty and to Thy wealth.

There is none other God but Thee, the Help in Peril, the Self-Subsisting.

Also in: af, am, apm, ar, az, be, bg, bi, bs, ca, chn, co, cr, cr, cy, da, dak, de, dgz, dih, diu, el, en, eo, es, fa, fi, fj, fo, fr, fy, gil, ha, haw, ho, ht, hu, hur, hz, hz, iba, id, ik, is, it, ja, kiw, kl, km, kn, ksd, lb, lg, lkt, lkt, lkt, lt, lv, med, meu, meu, mg, mh, mi, ml, moh, moh, mt, nal, naq, ne, nl, no, ny, oj, oj, pap, pl, pot, pt, ro, ru, se, shs, shs, sk, sne, sq, srn, srn, sv, sw, ta, te, th, thp, tl, tpi, tvl, ur
